



DANSK

Læs hele betjeningsvejledningen, før enheden tages i brug. Korrekt anvendelse og pleje er vigtigt for, at enheden kan fungere korrekt.

BEREGNET ANVENDELSE/INDIKATIONER

Long Thumb Spica II (LTS II) er bereget til stabilisering af No space. Tommelabduktion, metacarpophangeal (MCP), carpometacarpal (CMC), distal radius, distal ulna og lideler, hvor immobilisering af håndledet påvirker sig sagittalt og frontalplan. LTS II kan anvendes præoperativt, postoperativt, posttraumatisk samt ved karpal tunnel syndrom (CTS).

KONTRAINDIKATIONER

Patienter med kendte allergier over for skum, klæbemidler eller plastprodukter.

ADVARSLER og FORHOLDSREGLER

- Skinnen skal påsættes af en kvalificeret sundhedsmedarbejder.
- Varm ikke skinnen på huden.
- Kontrollér, at skinnen ikke er for varm, før den anvendes.
- Skinnen skal have den rette størrelse i forhold til patienten for at sikre korrekt støtte og funktion.
- Vær ekstra omhyggelig med patienten, der har sart eller udset hud, særligt ældre, og undgå at fastspænde skinnen for hårdt, da det KAN forårsage tryk og snit i det sorte væv. PATIENTER BØR INSTRUERES I KORREKT TILSPÆNDING I FORBINDELSE MED VEDVARENDE BRUG. Det kan anvendes et underærmer eller stockinette som ekstra beskyttelse.
- Opvarm ikke Exos™-produkter til mere end 100 °C.
- MÅ KUN ANVENDES TIL EN ENKELT PATIENT.

BETJENING AF BOA®-SNØRE- OG FRIGØRELSESSYSTEM

Lesning af Boa®:

- Lyft Boa®-vredet. (Bild 1)
- Træk i stroppen (figur 2).

Frigørelsesstrap:

- Træk fra frigørelseselementet åben, og løsn snøren for at give skinnen mulighed for at åbne sig mere (figur 3).
- Inden skinnen spændes, skal snøren anbringes i fastgørelseselementet igen, og krogen skal fastgøres i øsen (figur 4).

Lukning og tilspænding af Boa®:

- Tryk Boa®-vredet ned. (Bild 5)
- Vrid Boa®-vredet med uret (figur 5).
- Boa®-knappen skal være i nedlåst position, når skinnen anvendes.

OPVARMING OG ANVENDELSE

- Åbn og fold skinnen ud.
- Ræt opvarmningstemperatur er 93 °C.
- Opvarm skinnen i EnEx™-ovn i cirka 3-4 minutter, eller indtil den kan bøjes. Skinnen bør ikke være for varm, så den er svær at håndtere.
- Sørg for, at skinnen er helt tør, før den anvendes.
- Sæt skinnen på patienten.
- Stram snøren ved at spænd Boa®-knappen.
- Forsigtig: Spænd ikke skinnen helt, for den har fået stuetemperatur. I modsat fald kan der forekomme buler i plastikken.
- Tilbehørstrappen skal fastgøres i den rette position (figur 6).
- Form skinnen til den ønskede position (figur 7).
- Når skinnen er hærdet, kan Boa®-knappen spændes til den ønskede spænding.
- Advarsel: Skinnen bør ikke bæres for stramt. Dette kan producere overdrevne mekaniske kraft eller snit på huden.

RENGØRINGSANVISNINGER

- Løsn skinnen, eller tag den af.
- Vask hud og skinne (med vrangen udad) med antibakteriel sæbe og vand (30 °C).
- Skyl grundigt med vand.
- Brug en hårtørke, der er indstillet på høj styrke og kold luft, til at tørre indersiden af tilspænd skinnen igen.

BEGÆRSENSET PRODUKTGARANTI

Exos™ dækker defekter i fremstilling og materialer i op til 8 uger fra den dato, hvor produktet udleveres. Skader forårsaget af normal slitage, misbrug eller ændringer er ikke omfattet af garantien.

I det omfang vilkårene i denne garanti er uforlignelige med lokal lovprægning, vil bestemmelserne i den pågældende lovprægning have forrang.

ANVENDTE MATERIALER

EVA-skum, elastan, nylon, terpolymér, polyester stål, plastik, nylon 6/6, antimikrobiel behandling

BEGRÆNSET PRODUKTGARANTI

Exos™ tæcker defekter i arbejde og materialer upp till 8 veckor från datumen då den här produkten blev tillganglig. Skador orsakade av normalt slitage, oaksamt med eller modifiering täcks inte.

Om garantins vilkår är i strid med lokala bestämmelser ska de lokala bestämmelserna gälla.

RAJOITETTU TUOTETAKUU

Exos™ myöntää valmistus- ja materiaalivika koskevan takuun 8 viikon ajaksi tämän tuotteen lähetyspäivämäärästä lähtien. Takuu ei kata normaalin kulumisen, väärinkäytön tai muutosten aiheuttamaa vaurioita.

Mikäli tämän takuun ehdot ei vastaa yhdennensäkäsi paikallismäärysten kanssa, kyseiset paikallismäärysten ehdot ovat voimassa.

I den grad vilkårene i denne garantien er i strid med lokale forskrifter, vil bestemmelsene i lokale forskrifter gjelde.

GARANTIA LIMITADA DO PRODUTO

Exos™ cobre os defeitos de mão-de-obra e material até 8 semanas a partir da data em que este produto é entregue. Os danos causados pelo desgaste normal, abuso ou alterações não são abrangidos.

Caso os termos da presente garantia não estejam em consonância com os regulamentos locais, devem prevalecer as disposições dos regulamentos locais.

ANVÄNT MATERIAL

EVA-skum, spandex, nylon, terpolymér, polyester stål, plastik, nylon 6/6, antimikrobiell behandling

BEGRÄNSAD PRODUKTGARANTI

Exos™ täcker defekter i arbete och materialer upp till 8 veckor från datumen då den här produkten blev tillganglig. Skador orsakade av normalt slitage, oaksamt med eller modifiering täcks inte.

Om garantins villkor är i strid med lokala bestämmelser ska de lokala bestämmelserna gälla.

RAJOITETTU TUOTETAKUU

Exos™ myöntää valmistus- ja materiaalivika koskevan takuun 8 viikon ajaksi tämän tuotteen lähetyspäivämäärästä lähtien. Takuu ei kata normaalin kulumisen, väärinkäytön tai muutosten aiheuttamaa vaurioita.

Mikäli tämän takuun ehdot ei vastaa yhdennensäkäsi paikallismäärysten kanssa, kyseiset paikallismäärysten ehdot ovat voimassa.

I den grad vilkårene i denne garantien er i strid med lokale forskrifter, vil bestemmelsene i lokale forskrifter gjelde.

GARANTIA LIMITADA DO PRODUTO

Exos™ cobre os defeitos de mão-de-obra e material até 8 semanas a partir da data em que este produto é entregue. Os danos causados pelo desgaste normal, abuso ou alterações não são abrangidos.

Caso os termos da presente garantia não estejam em consonância com os regulamentos locais, devem prevalecer as disposições dos regulamentos locais.

ANVÄNT MATERIAL

EVA-skum, spandex, nylon, terpolymér, polyester stål, plastik, nylon 6/6, antimikrobiell behandling

BEGRÄNSAD PRODUKTGARANTI

Exos™ täcker defekter i arbete och materialer upp till 8 veckor från datumen då den här produkten blev tillganglig. Skador orsakade av normalt slitage, oaksamt med eller modifiering täcks inte.

Om garantins villkor är i strid med lokala bestämmelser ska de lokala bestämmelserna gälla.

RAJOITETTU TUOTETAKUU

Exos™ myöntää valmistus- ja materiaalivika koskevan takuun 8 viikon ajaksi tämän tuotteen lähetyspäivämäärästä lähtien. Takuu ei kata normaalin kulumisen, väärinkäytön tai muutosten aiheuttamaa vaurioita.

Mikäli tämän takuun ehdot ei vastaa yhdennensäkäsi paikallismäärysten kanssa, kyseiset paikallismäärysten ehdot ovat voimassa.

I den grad vilkårene i denne garantien er i strid med lokale forskrifter, vil bestemmelsene i lokale forskrifter gjelde.

GARANTIA LIMITADA DO PRODUTO

Exos™ cobre os defeitos de mão-de-obra e material até 8 semanas a partir da data em que este produto é entregue. Os danos causados pelo desgaste normal, abuso ou alterações não são abrangidos.

Caso os termos da presente garantia não estejam em consonância com os regulamentos locais, devem prevalecer as disposições dos regulamentos locais.

ANVÄNT MATERIAL

EVA-skum, spandex, nylon, terpolymér, polyester stål, plastik, nylon 6/6, antimikrobiell behandling

BEGRÄNSAD PRODUKTGARANTI

Exos™ täcker defekter i arbete och materialer upp till 8 veckor från datumen då den här produkten blev tillganglig. Skador orsakade av normalt slitage, oaksamt med eller modifiering täcks inte.

Om garantins villkor är i strid med lokala bestämmelser ska de lokala bestämmelserna gälla.

RAJOITETTU TUOTETAKUU

Exos™ myöntää valmistus- ja materiaalivika koskevan takuun 8 viikon ajaksi tämän tuotteen lähetyspäivämäärästä lähtien. Takuu ei kata normaalin kulumisen, väärinkäytön tai muutosten aiheuttamaa vaurioita.

Mikäli tämän takuun ehdot ei vastaa yhdennensäkäsi paikallismäärysten kanssa, kyseiset paikallismäärysten ehdot ovat voimassa.

I den grad vilkårene i denne garantien er i strid med lokale forskrifter, vil bestemmelsene i lokale forskrifter gjelde.

GARANTIA LIMITADA DO PRODUTO

Exos™ cobre os defeitos de mão-de-obra e material até 8 semanas a partir da data em que este produto é entregue. Os danos causados pelo desgaste normal, abuso ou alterações não são abrangidos.

Caso os termos da presente garantia não estejam em consonância com os regulamentos locais, devem prevalecer as disposições dos regulamentos locais.

ANVÄNT MATERIAL

EVA-skum, spandex, nylon, terpolymér, polyester stål, plastik, nylon 6/6, antimikrobiell behandling

BEGRÄNSAD PRODUKTGARANTI

Exos™ täcker defekter i arbete och materialer upp till 8 veckor från datumen då den här produkten blev tillganglig. Skador orsakade av normalt slitage, oaksamt med eller modifiering täcks inte.

Om garantins villkor är i strid med lokala bestämmelser ska de lokala bestämmelserna gälla.

RAJOITETTU TUOTETAKUU

Exos™ myöntää valmistus- ja materiaalivika koskevan takuun 8 viikon ajaksi tämän tuotteen lähetyspäivämäärästä lähtien. Takuu ei kata normaalin kulumisen, väärinkäytön tai muutosten aiheuttamaa vaurioita.

Mikäli tämän takuun ehdot ei vastaa yhdennensäkäsi paikallismäärysten kanssa, kyseiset paikallismäärysten ehdot ovat voimassa.

I den grad vilkårene i denne garantien er i strid med lokale forskrifter, vil bestemmelsene i lokale forskrifter gjelde.

GARANTIA LIMITADA DO PRODUTO

Exos™ cobre os defeitos de mão-de-obra e material até 8 semanas a partir da data em que este produto é entregue. Os danos causados pelo desgaste normal, abuso ou alterações não são abrangidos.

Caso os termos da presente garantia não estejam em consonância com os regulamentos locais, devem prevalecer as disposições dos regulamentos locais.

ANVÄNT MATERIAL

EVA-skum, spandex, nylon, terpolymér, polyester stål, plastik, nylon 6/6, antimikrobiell behandling

BEGRÄNSAD PRODUKTGARANTI

Exos™ täcker defekter i arbete och materialer upp till 8 veckor från datumen då den här produkten blev tillganglig. Skador orsakade av normalt slitage, oaksamt med eller modifiering täcks inte.

Om garantins villkor är i strid med lokala bestämmelser ska de lokala bestämmelserna gälla.

RAJOITETTU TUOTETAKUU

Exos™ myöntää valmistus- ja materiaalivika koskevan takuun 8 viikon ajaksi tämän tuotteen lähetyspäivämäärästä lähtien. Takuu ei kata normaalin kulumisen, väärinkäytön tai muutosten aiheuttamaa vaurioita.

Mikäli tämän takuun ehdot ei vastaa yhdennensäkäsi paikallismäärysten kanssa, kyseiset paikallismäärysten ehdot ovat voimassa.

I den grad vilkårene i denne garantien er i strid med lokale forskrifter, vil bestemmelsene i lokale forskrifter gjelde.

GARANTIA LIMITADA DO PRODUTO

Exos™ cobre os defeitos de mão-de-obra e material até 8 semanas a partir da data em que este produto é entregue. Os danos causados pelo desgaste normal, abuso ou alterações não são abrangidos.

Caso os termos da presente garantia não estejam em consonância com os regulamentos locais, devem prevalecer as disposições dos regulamentos locais.

ANVÄNT MATERIAL

EVA-skum, spandex, nylon, terpolymér, polyester stål, plastik, nylon 6/6, antimikrobiell behandling

BEGRÄNSAD PRODUKTGARANTI

Exos™ täcker defekter i arbete och materialer upp till 8 veckor från datumen då den här produkten blev tillganglig. Skador orsakade av normalt slitage, oaksamt med eller modifiering täcks inte.

Om garantins villkor är i strid med lokala bestämmelser ska de lokala bestämmelserna gälla.

RAJOITETTU TUOTETAKUU

Exos™ myöntää valmistus- ja materiaalivika koskevan takuun 8 viikon ajaksi tämän tuotteen lähetyspäivämäärästä lähtien. Takuu ei kata normaalin kulumisen, väärinkäytön tai muutosten aiheuttamaa vaurioita.

Mikäli tämän takuun ehdot ei vastaa yhdennensäkäsi paikallismäärysten kanssa, kyseiset paikallismäärysten ehdot ovat voimassa.

I den grad vilkårene i denne garantien er i strid med lokale forskrifter, vil bestemmelsene i lokale forskrifter gjelde.

GARANTIA LIMITADA DO PRODUTO

Exos™ cobre os defeitos de mão